

## 阿摩司書

<sup>1</sup> 當猶大王烏西雅，以色列王約阿施的兒子耶羅波安在位的時候，大地震前二年，提哥亞牧人中的阿摩司得默示論以色列。

<sup>2</sup> 他說：耶和華必從錫安吼叫，從耶路撒冷發聲；牧人的草場要悲哀；迦密的山頂要枯乾。

### 上帝審判以色列的鄰國

#### 一亞蘭

<sup>3</sup> 耶和華如此說：大馬士革三番四次地犯罪，我必不免去她的刑罰；因為她以打糧食的鐵器打過基列。

<sup>4</sup> 我卻要降火在哈薛的家中，燒滅便·哈達的宮殿。

<sup>5</sup> 我必折斷大馬士革的門閂，剪除亞文平原的居民和伯·伊甸掌權的。亞蘭人必被擄到吉珥。這是耶和華說的。

#### 一非利士

<sup>6</sup> 耶和華如此說：迦薩三番四次地犯罪，我必不免去她的刑罰；因為她擄掠眾民交給以東。

<sup>7</sup> 我卻要降火在迦薩的城內，燒滅其中的宮殿。

<sup>8</sup> 我必剪除亞實突的居民和亞實基倫掌權的，

也必反手攻擊以革倫。  
非利士人所餘剩的必都滅亡。  
 這是主耶和華說的。

### —泰爾

9 耶和華如此說：  
泰爾三番四次地犯罪，  
 我必不免去她的刑罰；  
 因為她將眾民交給以東，  
 並不記念弟兄的盟約。  
 10 我卻要降火在泰爾的城內，  
 燒滅其中的宮殿。

### —以東

11 耶和華如此說：  
以東三番四次地犯罪，  
 我必不免去她的刑罰；  
 因為她拿刀追趕兄弟，毫無憐憫，  
 發怒撕裂，永懷忿怒。  
 12 我卻要降火在提幔，  
 燒滅波斯拉的宮殿。

### —亞捫

13 耶和華如此說：  
亞捫人三番四次地犯罪，  
 我必不免去他們的刑罰；  
 因為他們剖開基列的孕婦，  
 擴張自己的境界。  
 14 我卻要在爭戰吶喊的日子，  
 旋風狂暴的時候，  
 點火在拉巴的城內，  
 燒滅其中的宮殿。  
 15 他們的王和首領必一同被擄去。  
 這是耶和華說的。

## 2

一摩押

1 耶和華如此說：  
摩押三番四次地犯罪，  
 我必不免去她的刑罰；  
 因為她將以東王的骸骨焚燒成灰。  
2 我卻要降火在摩押，  
 燒滅加略的宮殿。  
摩押必在鬨嚷吶喊吹角之中死亡。  
3 我必剪除摩押中的審判者，  
 將其中的一切首領和他一同殺戮。  
 這是耶和華說的。

一猶大

4 耶和華如此說：  
猶大人三番四次地犯罪，  
 我必不免去他們的刑罰；  
 因為他們厭棄耶和華的訓誨，  
 不遵守他的律例。  
 他們列祖所隨從虛假的偶像使他們走迷了。  
5 我卻要降火在猶大，  
 燒滅耶路撒冷的宮殿。

## 上帝審判以色列

6 耶和華如此說：  
以色列人三番四次地犯罪，  
 我必不免去他們的刑罰；  
 因他們為銀子賣了義人，  
 為一雙鞋賣了窮人。  
7 他們見窮人頭上所蒙的灰也都垂涎，  
 阻礙謙卑人的道路。  
 父子同一個女子行淫，  
 窥瀆我的聖名。

**8** 他們在各壇旁鋪人所當的衣服，臥在其上，  
又在他們神的廟中喝受罰之人的酒。

**9** 我從以色列人面前除滅亞摩利人。  
他雖高大如香柏樹，堅固如橡樹，  
我卻上滅他的果子，下絕他的根本。

**10** 我也將你們從埃及地領上來，  
在曠野引導你們四十年，  
使你們得亞摩利人之地為業。  
**11** 我從你們子弟中興起先知，  
又從你們少年人中興起拿細耳人。  
以色列人哪，不是這樣嗎？  
這是耶和華說的。

**12** 你們卻給拿細耳人酒喝，  
囑咐先知說：不要說預言。

**13** 看哪，在你們所住之地，我必壓你們，  
如同裝滿禾捆的車壓物一樣。

**14** 快跑的不能逃脫；  
有力的不能用力；  
剛勇的也不能自救。

**15** 拿弓的不能站立；  
腿快的不能逃脫；  
騎馬的也不能自救。

**16** 到那日，勇士中最有膽量的，  
必赤身逃跑。  
這是耶和華說的。

### 3

**1** 以色列人哪，你們全家是我從埃及地領上來的，當聽耶和華攻擊你們的話：  
**2** 在地上萬族中，我只認識你們；  
因此，我必追討你們的一切罪孽。

### 先知的任務

- <sup>3</sup>二人若不同心，豈能同行呢？  
<sup>4</sup>獅子若非抓食，豈能在林中咆哮呢？  
少壯獅子若無所得，豈能從洞中發聲呢？  
<sup>5</sup>若沒有機關，雀鳥豈能陷在網羅裏呢？  
網羅若無所得，豈能從地上翻起呢？  
<sup>6</sup>城中若吹角，百姓豈不驚恐呢？  
災禍若臨到一城，豈非耶和華所降的嗎？  
<sup>7</sup>主耶和華若不將奧祕指示他的僕人一眾先知，  
就一無所行。  
<sup>8</sup>獅子吼叫，誰不懼怕呢？  
主耶和華發命，誰能不說預言呢？

### 撒馬利亞的結局

- <sup>9</sup>要在亞實突的宮殿中  
和埃及地的宮殿裏傳揚說：  
你們要聚集在撒馬利亞的山上，  
就看見城中有何等大的擾亂與欺壓的事。  
<sup>10</sup>那些以強暴搶奪財物、  
積蓄在自己家中的人  
不知道行正直的事。  
這是耶和華說的。  
<sup>11</sup>所以主耶和華如此說：  
敵人必來圍攻這地，  
使你的勢力衰微，  
搶掠你的家宅。

<sup>12</sup>耶和華如此說：「牧人怎樣從獅子口中搶回兩條羊腿或半個耳朵，住撒馬利亞的以色列人躺臥在床角上或鋪繡花毯的榻上，他們得救也不過如此。」

- <sup>13</sup>主耶和華一萬軍之上帝說：  
當聽這話，警戒雅各家。  
<sup>14</sup>我討以色列罪的日子，也要討伯特利祭壇的罪；  
壇角必被砍下，墜落於地。

15 我要拆毀過冬和過夏的房屋。  
 象牙的房屋也必毀滅；  
 高大的房屋都歸無有。  
 這是耶和華說的。

## 4

1 你們住撒馬利亞山如巴珊母牛的啊，  
 當聽我的話—  
 你們欺負貧寒的，壓碎窮乏的，  
 對家主說：拿酒來，我們喝吧！  
 2 主耶和華指着自己的聖潔起誓說：  
 日子快到，人必用鉤子將你們鉤去，  
 用魚鉤將你們餘剩的鉤去。  
 3 你們各人必從破口直往前行，  
 投入哈門。  
 這是耶和華說的。

## 以色列的失敗

4 以色列人哪，任你們往伯特利去犯罪，  
 到吉甲加增罪過；  
 每日早晨獻上你們的祭物，  
 每三日奉上你們的十分之一。  
 5 任你們獻有酵的感謝祭，  
 把甘心祭宣傳報告給眾人，  
 因為是你們所喜愛的。  
 這是主耶和華說的。

6 我使你們在一切城中牙齒乾淨，  
 在你們各處糧食缺乏，  
 你們仍不歸向我。  
 這是耶和華說的。

7 在收割的前三月，我使雨停止，  
 不降在你們那裏；

我降雨在這城，  
不降雨在那城；  
這塊地有雨，  
那塊地無雨；  
無雨的就枯乾了。

<sup>8</sup> 這樣，兩三城的人湊到一城去找水，  
卻喝不足；  
你們仍不歸向我。  
這是耶和華說的。

<sup>9</sup> 我以旱風、霉爛攻擊你們，  
你們園中許多菜蔬、葡萄樹、  
無花果樹、橄欖樹都被剪蟲所吃；  
你們仍不歸向我。  
這是耶和華說的。

<sup>10</sup> 我降瘟疫在你們中間，  
像在埃及一樣；  
用刀殺戮你們的少年人，  
使你們的馬匹被擄掠，  
營中屍首的臭氣撲鼻；  
你們仍不歸向我。  
這是耶和華說的。

<sup>11</sup> 我傾覆你們中間的城邑，  
如同我從前傾覆所多瑪、蛾摩拉一樣，  
使你們好像從火中抽出來的一根柴；  
你們仍不歸向我。  
這是耶和華說的。

<sup>12</sup> 以色列啊，我必向你如此行；  
以色列啊，我既這樣行，  
你當預備迎見你的上帝。

**13** 那創山、造風、將心意指示人、使晨光變為幽暗、腳踏在地之高處的，他的名是耶和華—萬軍之上帝。

## 5

### 呼籲以色列人悔改

**1** 以色列家啊，要聽我為你們所作的哀歌：

**2** 以色列民跌倒，不得再起；

躺在地上，無人攙扶。

**3** 主耶和華如此說：

以色列家的城發出一千兵的，只剩一百；

發出一百的，只剩十個。

**4** 耶和華向以色列家如此說：

你們要尋求我，就必存活。

**5** 不要往伯特利尋求，

不要進入吉甲，

不要過到別是巴；

因為吉甲必被擄掠，

伯特利也必歸於無有。

**6** 要尋求耶和華，就必存活，

免得他在約瑟家像火發出，

在伯特利焚燒，無人撲滅。

**7** 你們這使公平變為茵蔆、

將公義丟棄於地的，

**8** 要尋求那造昴星和參星，

使死蔭變為晨光，

使白日變為黑夜，

命海水來澆在地上的—

耶和華是他的名；

9 他使力強的忽遭滅亡，  
以致保障遭遇毀壞。

10 你們怨恨那在城門口責備人的，  
憎惡那說正直話的。

11 你們踐踏貧民，  
向他們勒索麥子；  
你們用鑿過的石頭建造房屋，  
卻不得住在其內；  
栽種美好的葡萄園，  
卻不得喝所出的酒。

12 我知道你們的罪過何等多，  
你們的罪惡何等大。

你們苦待義人，收受賄賂，在城門口屈枉窮乏人。

13 所以通達人見這樣的時勢必靜默不言，  
因為時勢真惡。

14 你們要求善，  
不要求惡，就必存活。  
這樣，耶和華一萬軍之上帝  
必照你們所說的與你們同在。

15 要惡惡好善，  
在城門口秉公行義；  
或者耶和華一萬軍之上帝向約瑟的餘民施恩。

16 主耶和華一萬軍之上帝如此說：  
在一切寬闊處必有哀號的聲音；  
在各街市上必有人說：  
哀哉！哀哉！

又必叫農夫來哭號，  
叫善唱哀歌的來舉哀。

17 在各葡萄園必有哀號的聲音，  
因為我必從你中間經過。  
這是耶和華說的。

18 想望耶和華日子來到的有禍了！  
 你們為何想望耶和華的日子呢？  
 那日黑暗沒有光明，  
 19 景況好像人躲避獅子又遇見熊，  
 或是進房屋以手靠牆，就被蛇咬。  
 20 耶和華的日子不是黑暗沒有光明嗎？  
 不是幽暗毫無光輝嗎？

21 我厭惡你們的節期，  
 也不喜悅你們的嚴肅會。  
 22 你們雖然向我獻燔祭和素祭，  
 我卻不悅納，  
 也不顧你們用肥畜獻的平安祭；  
 23 要使你們歌唱的聲音遠離我，  
 因為我不聽你們彈琴的響聲。  
 24 惟願公平如大水滾滾，  
 使公義如江河滔滔。

25 「以色列家啊，你們在曠野四十年，豈是將祭物  
 和供物獻給我呢？ 26 你們抬着為自己所造之摩洛的帳  
 幕和偶像的龕，並你們的神星。 27 所以我要把你們擄  
 到大馬士革以外。」這是耶和華一名為萬軍之上帝說  
 的。

## 6

**以色列的毀滅**

1 國為列國之首，人最著名，  
 且為以色列家所歸向，  
 在錫安和撒馬利亞山安逸無慮的，有禍了！  
 2 你們要過到甲尼察看，  
 從那裏往大城哈馬去，  
 又下到非利士人的迦特，  
 看那些國比你們的國還強嗎？  
 境界比你們的境界還寬嗎？

**3** 你們以為降禍的日子還遠，  
坐在位上盡行強暴。

**4** 你們躺臥在象牙床上，舒身在榻上，  
吃群中的羊羔，棚裏的牛犢；

**5** 彈琴鼓瑟唱消閑的歌曲，  
為自己製造樂器，如同大衛所造的；

**6** 以大碗喝酒，用上等的油抹身，  
卻不為約瑟的苦難擔憂。

**7** 所以這些人必在被擄的人中首先被擄；  
舒身的人荒宴之樂必消滅了。

**8** 主耶和華一萬軍之上帝指着自己起誓說：  
我憎惡雅各的榮華，厭棄他的宮殿；  
因此，我必將城和其中所有的都交付敵人。

**9** 那時，若在一房之內剩下十個人，也都必死。

**10** 死人的伯叔，就是燒他屍首的，要將這屍首搬到房外，問房屋內間的人說：「你那裏還有人沒有？」他必說：「沒有」；又說：「不要作聲，因為我們不可提耶和華的名。」

**11** 看哪，耶和華出令，  
大房就被攻破，  
小屋就被打裂。

**12** 馬豈能在崖石上奔跑？  
人豈能在那裏用牛耕種呢？  
你們卻使公平變為苦膽，  
使公義的果子變為茵陳。

**13** 你們喜愛虛浮的事，自誇說：  
我們不是憑自己的力量取了角嗎？

**14** 耶和華、萬軍之上帝說：  
以色列家啊，我必興起一國攻擊你們；  
他們必欺壓你們，

從哈馬口直到亞拉巴的河。

## 7

### 蝗蟲的異象

<sup>1</sup> 主耶和華指示我一件事：為王割菜之後，菜又發生；剛發生的時候，主造蝗蟲。<sup>2</sup> 蝗蟲吃盡那地的青物，我就說：「主耶和華啊，求你赦免；因為雅各微弱，他怎能站立得住呢？」

<sup>3</sup> 耶和華就後悔說：「這災可以免了。」

### 火的異象

<sup>4</sup> 主耶和華又指示我一件事：他命火來懲罰以色列，火就吞滅深淵，險些將地燒滅。<sup>5</sup> 我就說：「主耶和華啊，求你止息；因為雅各微弱，他怎能站立得住呢？」

<sup>6</sup> 耶和華就後悔說：「這災也可免了。」

### 準繩的異象

<sup>7</sup> 他又指示我一件事：有一道牆是按準繩建築的，主手拿準繩站在其上。<sup>8</sup> 耶和華對我說：「阿摩司啊，你看見甚麼？」我說：「看見準繩。」主說：「我要吊起準繩在我民以色列中，我必不再寬恕他們。<sup>9</sup> 以撒的邱壇必然淒涼；以色列的聖所必然荒廢。我必興起，用刀攻擊耶羅波安的家。」

### 阿摩司和亞瑪謝

<sup>10</sup> 伯特利的祭司亞瑪謝打發人到以色列王耶羅波安那裏，說：「阿摩司在以色列家中圖謀背叛你；他所說的一切話，這國擔當不起；<sup>11</sup> 因為阿摩司如此說：『耶羅波安必被刀殺；以色列民定被擄去離開本地。』」

---

**7:1:** 或譯：草

**12** 亞瑪謝又對阿摩司說：「你這先見哪，要逃往猶大地去，在那裏糊口，在那裏說預言，**13** 却不要在伯特利再說預言；因為這裏有王的聖所，有王的宮殿。」

**14** 阿摩司對亞瑪謝說：「我原不是先知，也不是先知的門徒。我是牧人，又是修理桑樹的。**15** 耶和華選召我，使我不跟從羊群，對我說：『你去向我民以色列說預言。』**16** 亞瑪謝啊，現在你要聽耶和華的話。你說：『不要向以色列說預言，也不要向以撒家滴下預言。』**17** 所以耶和華如此說：『你的妻子必在城中作妓女；你的兒女必倒在刀下。你的地必有人用繩子量了分取；你自己必死在污穢之地。以色列民定被擄去離開本地。』」

## 8

### 一筐水果的異象

**1** 主耶和華又指示我一件事：我看見一筐夏天的果子。**2** 他說：「阿摩司啊，你看見甚麼？」我說：「看見一筐夏天的果子。」耶和華說：「我民以色列的結局到了，我必不再寬恕他們。」**3** 主耶和華說：「那日，殿中的詩歌變為哀號；必有許多屍首在各處拋棄，無人作聲。」

### 以色列的結局

**4** 你們這些要吞吃窮乏人、使困苦人衰敗的，當聽我的話！

**5** 你們說：月朔幾時過去，我們好賣糧；安息日幾時過去，我們好擺開麥子；賣出用小升斗，收銀用大戥子，

---

**7:14:** 原文是兒子

用詭詐的天平欺哄人，  
6好用銀子買貧寒人，  
 用一雙鞋換窮乏人，  
 將壞了的麥子賣給人。

7耶和華指着雅各的榮耀起誓說：  
 他們的一切行為，我必永遠不忘。  
8地豈不因這事震動？  
 其上的居民不也悲哀嗎？  
 地必全然像尼羅河漲起，  
 如同埃及河湧上落下。

9主耶和華說：到那日，  
 我必使日頭在午間落下，  
 使地在白晝黑暗。  
10我必使你們的節期變為悲哀，  
 歌曲變為哀歌。  
 羣人腰束麻布，頭上光禿，  
 使這場悲哀如喪獨生子，  
 至終如痛苦的日子一樣。

11主耶和華說：日子將到，  
 我必命饑荒降在地上。  
 人飢餓非因無餅，乾渴非因無水，  
 乃因不聽耶和華的話。  
12他們必飄流，從這海到那海，  
 從北邊到東邊，往來奔跑，  
 尋求耶和華的話，卻尋不着。

13當那日，美貌的處女  
 和少年的男子必因乾渴發昏。  
14那指着撒馬利亞牛犢起誓的說：

但哪，我們指着你那裏的活神起誓；  
又說：我們指着別是巴的神道起誓。  
這些人都必仆倒，永不再起來。

## 9

## 耶和華的審判

- 1我看見主站在祭壇旁邊；  
他說：你要擊打柱頂，使門檻震動，  
打碎柱頂，落在眾人頭上；  
所剩下的人，我必用刀殺戮，  
無一人能逃避，無一人能逃脫。
- 2他們雖然挖透陰間，  
我的手必取出他們來；  
雖然爬上天去，  
我必拿下他們來；
- 3雖然藏在迦密山頂，  
我必搜尋，捉出他們來；  
雖然從我眼前藏在海底，  
我必命蛇咬他們；
- 4雖被仇敵擄去，  
我必命刀劍殺戮他們；  
我必向他們定住眼目，  
降禍不降福。
- 5主一萬軍之耶和華摸地，地就消化，  
凡住在地上的都必悲哀。  
地必全然像尼羅河漲起，  
如同埃及河落下。
- 6那在天上建造樓閣、  
在地上安定穹蒼、  
命海水澆在地上的—  
耶和華是他的名。

<sup>7</sup> 耶和華說：以色列人哪，  
我豈不看你們如古實人嗎？  
我豈不是領以色列人出埃及地，  
領非利士人出迦斐託，  
領亞蘭人出吉珥嗎？

<sup>8</sup> 主耶和華的眼目察看這有罪的國，  
必將這國從地上滅絕，  
卻不將雅各家滅絕淨盡。  
這是耶和華說的。

<sup>9</sup> 我必出令，  
將以色列家分散在列國中，  
好像用篩子篩穀，  
連一粒也不落在地上。

<sup>10</sup> 我民中的一切罪人說：  
災禍必追不上我們，  
也迎不着我們。  
他們必死在刀下。

### 以色列的未來復興

<sup>11</sup> 到那日，我必建立大衛倒塌的帳幕，  
堵住其中的缺口，  
把那破壞的建立起來，  
重新修造，像古時一樣，

<sup>12</sup> 使以色列人得以東所餘剩的  
和所有稱為我名下的國。  
此乃行這事的耶和華說的。

<sup>13</sup> 耶和華說：  
日子將到，  
耕種的必接續收割的；  
踹葡萄的必接續撒種的；  
大山要滴下甜酒；

小山都必流奶。

**14** 我必使我民以色列被擄的歸回；

他們必重修荒廢的城邑居住，

栽種葡萄園，喝其中所出的酒，

修造果木園，吃其中的果子。

**15** 我要將他們栽於本地，

他們不再從我所賜給他們的地上拔出來。

這是耶和華—你的上帝說的。

---

**9:13:** 原文是消化，見約珥三章十八節

**新標點和合本  
Chinese Union Version with New Punctuation  
(traditional)**

Public Domain

Language: 中國語文 (Chinese)

Dialect: Mandarin, traditional script

2021-10-15

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 31 Aug 2023  
c03bb35c-f042-59c2-88d7-1111d9a01842